

Bản án số: 92/2020/HS-ST
Ngày: 31-7-2020

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 9, THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Xuân Tùng

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Nguyễn Chí Quý

Ông Mai Thanh Giàu

- Thư ký phiên tòa: Ông Nguyễn Hoàng Dũng – Thư ký Tòa án, Tòa án nhân dân Quận 9, Thành phố Hồ Chí Minh.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 9, Thành phố Hồ Chí Minh tham gia phiên tòa: Bà Trương Thị Ngọc Huệ – Kiểm sát viên.

Ngày 31 tháng 7 năm 2020, tại Tòa án nhân dân Quận 9, Thành phố Hồ Chí Minh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số **98/2020/TLST-HS** ngày 10 tháng 7 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 112/2020/QĐXXST-HS ngày 17 tháng 7 năm 2020 đối với bị cáo:

Lê Minh V; Sinh ngày 26/10/1992, tại: Sóc Trăng; Nơi đăng ký thường trú: Ấp A, xã T, huyện M, tỉnh Sóc Trăng; Nghề nghiệp: Lái xe; Trình độ văn hóa: 12/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông: Lê Văn T, sinh năm: 1969 và bà: Nguyễn Thị M, sinh năm: 1969; Tiền án, Tiền sự: Không. Đã áp dụng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú từ ngày 10/3/2020. Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

Bị hại: Hoàng Thị Y, sinh ngày 07/06/ 2001 (Đã chết sau tai nạn)

Người đại diện hợp pháp của gia đình bị hại Hoàng Thị Y:

Anh Hoàng Thanh L, sinh năm 1976. Địa chỉ: Số E4/4A, khu phố 5, thị trấn T, huyện C, Thành phố Hồ Chí Minh. (Vắng mặt)

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án:

1/ Công ty Trách nhiệm hữu hạn Thương mại Vận tải V. Địa chỉ: Số 85 đường C, phường P, Quận 9, Thành phố Hồ Chí Minh. Đại diện theo ủy quyền: Ông Lê Quang T, sinh năm 1977. Địa chỉ: Số 83/1 đường C, khu phố 1, phường P, Quận 9, Thành phố Hồ Chí Minh (Vắng mặt);

2/ Ông Nguyễn Văn K, sinh năm 1985. Địa chỉ: Ấp 6, xã M, huyện F, tỉnh Đồng Nai (Vắng mặt);

3/ Ông Hoàng Thanh L, sinh năm 1976. Địa chỉ: Số E4/4A, khu phố 5, thị trấn T, huyện C, Thành phố Hồ Chí Minh (Vắng mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Khoảng 16 giờ 20 phút ngày 28/9/2019, Lê Minh V có giấy phép lái xe hạng C do Sở Giao thông vận tải Thành phố Hồ Chí Minh cấp ngày 12/02/2015, điều khiển xe ô tô tải biển số 51C-092.09 của Công ty Trách nhiệm hữu hạn Thương mại Vận tải V lưu thông trên đường Nguyễn Văn Tăng, theo hướng từ ngã ba Gò Công về Ủy ban nhân dân phường Long Thạnh Mỹ, Quận 9, Thành phố Hồ Chí Minh. Khi đến gần trụ điện không số góc bên phải nhà số 369 đường Nguyễn Văn Tăng, Tổ 13, Khu phố 1, phường Long Thạnh Mỹ, Quận 9, Lê Minh V phát hiện phía trước cùng chiều cách khoảng 3m có Hoàng Thị Y (Không có giấy phép lái xe) đang điều khiển xe gắn máy biển số 60B9-175.12 có dung tích xy lanh là 109cc bằng tay phải, tay trái cầm điện thoại đang đưa lên tai nghe. Lê Minh V đã nhấn kèn liên tục và cho xe của mình vượt lên bên trái xe gắn máy biển số 60B9-175.12 của Hoàng Thị Y, nhưng do Lê Minh V cho xe vượt không đảm bảo an toàn, nên đã để phần cản phía trước bên phải xe của mình va chạm vào phần tay nắm ghi đông bên trái xe gắn máy của Hoàng Thị Y. Va chạm xảy ra làm Nhi cùng xe gắn máy ngã ra đường, bánh thứ hai và thứ ba (bánh đôi) bên phải xe của Lê Minh V đã cán qua người Hoàng Thị Y, làm Hoàng Thị Y chết tại hiện trường, xe gắn máy biển số 60B9-175.12 hư hỏng nhẹ.

Kết luận giám định pháp y về tử thi số 1555/TT-19/KLGĐ-PY ngày 31/10/2019 của phòng Kỹ thuật hình sự Công an thành phố Hồ Chí Minh, kết luận: Hoàng Thị Y tử vong do đa chấn thương, trong máu không tìm thấy nồng độ cồn và ma túy (BL: 59-60).

Về trách nhiệm dân sự: Sau tai nạn, Công Ty TNHH TM-VT V và Lê Minh V đã tự nguyện hỗ trợ chi phí mai táng cho gia đình nạn nhân số tiền 300.000.000 đồng và gia đình nạn nhân làm đơn bãi nại, cam kết không thắc mắc, khiếu nại. Xe gắn máy biển số 60B9-175.12 hư hỏng nhẹ, gia đình Nhi đã nhận lại xe, tự sửa chữa và không có yêu cầu gì khác.

Cáo trạng số 96/CT-VKS ngày 10/7/2020 của Viện Kiểm sát nhân dân Quận 9, Thành phố Hồ Chí Minh đã truy tố bị cáo Lê Minh V về Tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo Khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Tại phiên tòa:

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 9 giữ nguyên quan điểm đã truy tố và đề nghị xử phạt bị cáo Lê Minh V từ 01 năm 6 tháng đến 02 năm tù nhưng cho hưởng án treo.

- Bị cáo thừa nhận hành vi phạm tội như nội dung Cáo trạng đã nêu, có thái độ ăn năn hối hận và trình bày bổ sung: Bị cáo đã phát hiện từ trước, ở khoảng cách 3m phía trước cùng chiều có bị hại đang điều khiển xe gắn máy bằng tay phải, tay trái cầm điện thoại đưa lên tai nghe. Bị cáo đã nhấn kèn liên tục xin vượt và cho xe của mình vượt lên bên trái xe của bị hại, nhưng sau đó nghe tiếng va chạm thì bị cáo dừng xe xuống xem và thấy bị hại đã bị bánh xe cán chết, sau đó người dân đỡ ra hành hung nên bị cáo đã chạy đến công an trình báo. Bị cáo và Công ty đã bồi thường cho gia đình bị hại 300 triệu đồng, xin được xem xét giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Các hành vi tố tụng, quyết định tố tụng của Điều tra viên và Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 9, của Kiểm sát viên và Viện kiểm sát nhân dân Quận 9 trong quá trình điều tra truy tố là thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự; Bị cáo và người tham gia tố tụng khác không có ý kiến hoặc khiếu nại về

các hành vi tổ tụng, quyết định tổ tụng của người tiến hành tổ tụng và cơ quan tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi tổ tụng, quyết định tổ tụng của người tiến hành tố tụng, cơ quan tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Lời khai nhận tội của bị cáo Lê Minh V tại phiên tòa là phù hợp với nội dung: Sơ đồ Hiện trường vụ tai nạn giao thông ngày 28/9/2020 tại trước nhà số 369 Nguyễn C, phường K, Quận 9 Thành phố Hồ Chí Minh; Biên bản Khám nghiệm hiện trường tai nạn vụ tai nạn giao thông ngày 28/9/2020 tại trước nhà số 369 Nguyễn C, phường K, Quận 9 Thành phố Hồ Chí Minh; Biên bản Khám phương tiện liên quan đến tai nạn giao thông lập ngày 04/10/2020; Biên bản Giao nhận tài liệu, đồ vật, dữ liệu điện tử lập ngày 28/9/2019 ; Biên bản khám nghiệm tử thi lập ngày 28/9/2020; Kết luận Giám định pháp y tử thi số 1555-19/KLGD-PY ngày 31/10/2019 của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an Thành phố Hồ Chí Minh; Cùng các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án. Đã có đủ cơ sở kết luận: Khoảng 16 giờ 20 phút ngày 28/9/2019, trong lúc điều khiển xe ô tô tải biển số 51C-092.09 lưu thông trên đường Nguyễn Văn Tăng, theo hướng từ ngã ba Gò Công về Ủy ban nhân dân phường Long Thạnh Mỹ, Quận 9. Khi đến gần trụ điện không số góc bên phải nhà số 369 Nguyễn C, phường K, Quận 9 Thành phố Hồ Chí Minh, Lê Minh V đã cho xe của mình vượt bên trái xe gắn máy biển số 60B9-175.12 do Hoàng Thị Y điều khiển lưu thông phía trước cùng chiều, không đảm bảo an toàn, nên đã để phần cản trước bên phải xe của mình va chạm vào phần tay nắm ghi đông bên trái xe gắn máy của Nhi, làm Nhi cùng xe gắn máy ngã ra đường và Nhi bị bánh thứ hai, thứ ba (bánh đôi) bên phải xe của V cán qua người, chết hiện trường. Là Lê Minh V đã vi phạm vào Khoản 2 Điều 14 Luật Giao thông đường bộ và gây hậu quả làm chết người và đã phạm Tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”, trong trường hợp quy định tại điểm a Khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự năm 2015 được sửa đổi bổ sung năm 2017.

[3] Bị cáo Lê Minh V hành nghề lái xe nhiều năm ở thành phố nên biết rất rõ những nguy hiểm có thể xảy ra trong quá trình tham gia thông và người điều khiển nguồn nguy hiểm cao độ tham gia giao thông phải nghiêm chỉnh chấp hành luật lệ giao thông và đề phòng mọi nguy hiểm có thể xảy ra nhưng do chủ quan vì quá tự tin và có ý thức chấp hành luật lệ giao thông kém nên khi lưu thông trên đường hẹp, tuy đã có kèn xin vượt nhưng đã không chấp hành quy định về vượt xe trong khi tham gia giao thông đường bộ, gây tai nạn giao thông làm chết một người. Hành vi không chấp hành quy định về tham gia giao thông đường bộ do bị cáo Lê Minh V thực hiện là nguy hiểm cho xã hội, đã trực tiếp xâm phạm đến trật tự an toàn giao thông đường bộ, tính mạng của công dân được pháp luật bảo vệ. Tuy nhiên cũng xét: Bị cáo chưa có tiền án tiền sự, phạm tội lần đầu; Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa đã thành khẩn khai báo, nhận tội, ăn năn hối cải, đã tự nguyện bồi thường 300.000.000 đồng cho gia đình bị hại và được gia đình bị hại làm Đơn xin bãi nại và miễn truy cứu trách nhiệm hình sự, không có yêu cầu bồi thường thêm; Về phía bị hại, trong khi điều khiển xe gắn máy tham gia giao thông đã sử dụng điện thoại di động, không có giấy phép lái xe và khi có tín hiệu âm thanh xin vượt đã không nhường đường cho xe xin vượt là vi phạm điểm C Khoản 3 Điều 30, Khoản 1 Điều 58 và Khoản 3 Điều 14 Luật Giao thông đường bộ. Do đó, khi quyết định hình phạt, căn cứ Điều 50 Bộ luật Hình sự năm 2015 sửa đổi bổ sung năm 2017, căn áp dụng điểm a Khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự năm 2015 sửa đổi bổ sung năm 2017 quy định về khung hình phạt phải áp dụng, các điểm b-s Khoản 1 và Khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự năm 2015 sửa đổi bổ sung năm 2017 quy định các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, Điều 65 Bộ luật Hình sự năm 2015 sửa đổi bổ sung năm 2017 quy định về án treo để có hình phạt tù tương xứng đối với bị cáo và không cách ly bị cáo khỏi xã hội trong thời gian chấp hành bản án là đã có tác dụng cải tạo giáo dục riêng và phòng ngừa chung cho xã hội.

[4] Về trách nhiệm dân sự: Như đã nhận định phần trên nên Tòa án không phải giải quyết về việc bồi thường thêm cho Bị hại.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ vào khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017. Tuyên bố: Bị cáo Lê Minh V phạm Tội: “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.

2. Áp dụng điểm a Khoản 1 Điều 260, các điểm b-s Khoản 1 và Khoản 2 Điều 51, Điều 65 Bộ luật Hình sự năm 2015 sửa đổi bổ sung năm 2017. Xử phạt: Lê Minh V 01 (Một) năm 06 (Sáu) tháng tù nhưng cho hưởng án treo. Thời gian thử thách 03 năm tính từ ngày tuyên án.

Giao Lê Minh V cho Ủy ban nhân dân xã T, huyện M, tỉnh Sóc Trăng giám sát giáo dục trong thời gian thử thách.

Gia đình người bị kết án có trách nhiệm phối hợp với cơ quan, tổ chức, chính quyền địa phương trong việc giám sát, giáo dục người đó.

Trong thời gian thử thách, nếu người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật thi hành án hình sự 02 lần trở lên, thì Tòa án có thể quyết định buộc người đó phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo. Trường hợp thực hiện hành vi phạm tội mới thì Tòa án buộc người đó phải chấp hành hình phạt của bản án trước và tổng hợp với hình phạt của bản án mới theo quy định tại Điều 56 của Bộ luật này.

Trường hợp người hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo Điều 92 Luật Thi hành án hình sự năm 2019.

3. Áp dụng Điều 135, Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội về án phí, lệ phí Tòa án. Buộc bị cáo Lê Minh V phải chịu 200.000 (hai trăm ngàn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Trong thời hạn 15 (mười lăm) ngày kể từ ngày tuyên án, bị cáo được quyền kháng cáo bản án. Người đại diện hợp pháp của gia đình bị hại Hoàng Thị Y, Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án vắng mặt tại phiên tòa được kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tổng đạt hợp lệ bản án.

Đã giải thích án treo.

Nơi nhận:

- Bị cáo;
- Người tham gia tố tụng;
- VKSND Quận 9;
- Công an Quận 9;
- Chi cục THADS Quận 9;
- VKSND TP. Hồ Chí Minh;
- Công an TP. Hồ Chí Minh;
- TAND TP. Hồ Chí Minh;
- Lưu: VP, hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Xuân Tùng